

మీరు చదివారా?

- కృష్ణవేణి



(నెలనెలా ఓ పుస్తకం - సమగ్రపరిచయం)

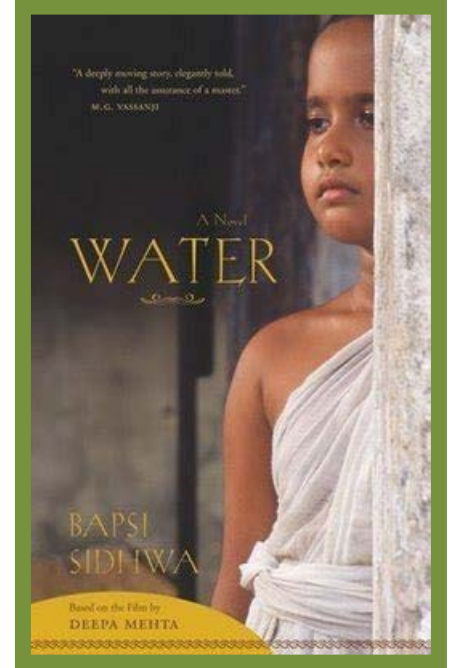
WATER



బిపాసా సిద్ధా(ఆగస్ట్ 11, 1938) గుజరాతీ పార్సీ సంతతి. పాకిస్తానీ నావెలిస్ట్. అమెరికా నివాసి.

1991లో సిద్ధా రాసిన 'క్రాకింగ్ ఇండియా' ఆధారంగా దీపా మెహ్తా 1998లో 'ఎర్త్' సినిమా తీశారు. పుస్తకాలను ఆధారంగా చేసుకుని సినిమాలు తీయడం సాధారణమే కానీ సిద్ధా రాసిన యీ పుస్తకం మాత్రం, దీపా మెహ్తా 2005లో తీసిన ఇండో-కెనడియన్, 'వాటర్' సినిమా మీద ఆధారపడినది. అచ్చయినది 2006లో. సిద్ధా ప్రస్తుతం హ్యూస్టన్లో ఉంటారు. తన్ని తాను 'పంజాబీ-పార్సీ-పాకిస్తానీ' అని నిర్వచించుకుంటారు.

★★★



1938. స్వాతంత్ర్యానికి ముందు ఉద్రిక్తమైన వాతావరణం నెలకొన్న ఇండియా అది. ఉదాసీనత

వదిలించుకుని, బ్రిటిష్ పరిపాలనని ఎదిరిస్తూ- బాల్యవివాహాలు, కుల వ్యవస్థలకి వ్యతిరేకంగా పోరాడమని భారతీయులని గాంధీజీ అడుగుతున్న కాలం.

బీహార్- బెంగాల్ సరిహద్దుల్లో ఉన్న పల్లెలో, ఆరేళ్ళ సరళను ఇంట్లో చుయియా(చిట్టెలుక)అని పిలుస్తారు. 44 ఏళ్ళ మనిషికిచ్చి పెళ్ళి చేస్తారు. రెండు సంవత్సరాల తరువాత అతను మరణిస్తాడు. 'నీ భర్త చనిపోయాడు. ఇప్పుడు నీవు విధవరాలివి.' అని తండ్రి చెప్పినప్పుడు, అదేమిటో అర్థం కాని చుయియా, 'ఎన్నాళ్ళ కోసమని నాన్నా?' అని అడుగుతుంది. అల్లుడి అంత్యమ క్రియలు వారణాసిలో జరగాల్సి వచ్చినప్పుడు, తండ్రి కూతుర్ని కూడా తీసుకెళ్ళి అక్కడున్న విధవాశ్రమంలో వదిలి పెడతాడు.

ఆశ్రమం నడిపేది మధుమిత అన్న వితంతువు. 'విధవరాళ్ళు తమ తల గొరిగించుకోకపోతే వారి జుత్తుమీద పడే ప్రతి నీటి చుక్కా భర్త ఆత్మను అపవిత్రపరుస్తుంది.' అన్న నమ్మకం వల్ల- అక్కడ పిల్ల తల గొరిగి, తెల్ల చీర చుట్టబెడతారు. రవికెలు వేసుకునే అనుమతి ఉండదు. చుయియాకి

శకుంతలతో, బువా అన్న ముసలావిడతో స్నేహం కుదురుతుంది. ఉప్పుకారం లేని వొంటిపూట భోజనమే గతి వారికి. అదీ అన్నం, గరిటెడు పప్పు.

'చుయియా, ప్రతీ మెతుకూ నములుతూ తిను. తిరిగి తిండి దొరికేది రేపే' అని బువా సలహా ఇస్తుంది. ఆశ్రమానికి బయట ఉన్నవారెవరితోనూ మాట్లాడే

అనుమతి ఉండదు ఆ నివాసులకి. విధవలు కానివారెవరినీ ముట్టుకోకూడదు. బాల్యపు కుతూహలంతో, 'వితంతువులు అన్ని బాధలెందుకు పడాలి!' అని చుయియా ప్రశ్నిస్తుంది. ఆ ప్రశ్నలు వింటుండే శకుంతల- 'పవిత్ర గ్రంథాలు స్త్రీలకి అంత వ్యతిరేకంగా ఎందుకు రాయబడ్డాయో, వితంతువులు సమాజానికి శత్రువులుగా, పురుషులని తప్పుదారి పట్టించే కామపూరిత ప్రాణులుగా ఎందుకు పరిగణించబడతారో.' అని తనూ ఆలోచించడం ప్రారంభిస్తుంది. 'మోటీ, నేను పిచ్చి వితంతువుని కాను.' అని మధుమతి పట్ల తిరగబడిన చుయియా ధైర్యం, 'దీదీ, మగ వింతువుల ఇల్లు ఎక్కడుంది?' అని శకుంతలను అడిగిన అమాయకత్వం, తల్లి వచ్చి తన్ని ఇంటికి తీసుకువెళ్తుందన్న ఆశాభావం, చాలా నెల్లకి కానీ మందగిల్లవు. చుయియాకూ, అందంగా ఉండే వితంతువైన కల్యాణికి స్నేహం ఏర్పడుతుంది. కల్యాణి కూడా చిన్నప్పుడే భర్తను కోల్పోయినది. నిరక్షరాస్యురాలు. మధుమతి- కల్యాణిని ధనికులైన వ్యాపారస్థుల వద్దకెళ్ళి, వ్యభిచారం చేయడానికి పడవలో వడ్లు దాటిస్తుంటుంది. అందువల్ల ఆమెకు ప్రత్యేకమైన గది ఉండి, కేశసంపదని కోల్పోదు. ఒకరోజు చుయియా, కల్యాణి కలిసి, గాంధీ అనుచరుడైన నారాయణ్ కలుసుకుంటారు. అతనికి యీ పాత ఆచారాలు నచ్చవు. కల్యాణిని పెళ్ళి చేసుకోవాలనుకుంటాడు.

కల్యాణిని తరచూ అనుభవించే సేర్లలో నారాయణ్ తండ్రి కూడా ఒకడు. ముందు నారాయణ్ ప్రతిపాదనని సంతోషంగా వొప్పుకున్న కల్యాణి- అతని తండ్రి గురించి తెలిశాక, నదిలో మునిగి ఆత్మహత్య చేసుకుంటుంది.

మధుమతి ముక్కుపచ్చలారని చుయియాని సేత్ వద్దకి పంపుతుంది. ఆ అన్యాయాన్ని భరించలేనప్పటికీ ప్రశ్నించలేకపోతుంది శకుంతల. అప్పుడే, మహాత్మా గాంధీ జైలు నుండి విడుదలై, వారణాసి రైల్వే స్టేషన్లో ఆగుతారు. కల్యాణి మరణం తరువాత- తండ్రిమీదా యీ కట్టుబాట్ల మీదా సమ్మకం కోల్పోయిన నారాయణ్, అదే రైల్వే కలకత్తా ప్రయాణిస్తుంటాడు. శకుంతల చుయియాని అతని చేతికి వప్పగించి గాంధీ ఆశ్రమానికి చేర్చమని అడుగుతుంది.

'తాము చేసిన చెడు క్రియల వల్లా, గతజన్మలో చేసిన పాపాలకి ఫలితంగానే తమకి వైధవ్యం సంక్రమించిందని నమ్ముతూ, వితంతువులు పశ్చాత్తాపపడాలి.' అన్న మూఢాచారాలు ఉన్న కథలో అధికభాగం, చుయియా దృష్టికోణంతో ఉండేదే. కనుక, కొన్ని సంఘటలని- పిల్లలకుండే కుతూహలంతో నిస్పృహతంగా చూపించడమే కాక, కథకున్న గంభీరతను పలచబరిచి, హాస్యం పాళ్ళు కనబరుస్తారు రచయిత్రి. అనేక పాత్రల/సంఘటనల ద్వారా ఇటువంటి అనారోగ్యకరమైన ఆచారాలనూ నిరర్థక జీవితాలను ప్రశ్నిస్తారు.

వైధవ్యంతో కూడిన వెట్టి చాకిరీ వంటి ఇతర అనాచారాలను చుయియా తప్పించుకోగలగడం- ఆ నిస్సహాయ స్థితిలో చిక్కుకునే యువతులకు ఆశాకిరణాన్ని చూపిస్తుంది. యీ 'విముక్తి' అన్న భావమే పుస్తకమంతటా కనిపించడం వల్ల- విచారం, నిరుత్సాహం అంతగా అనిపించవు. అప్పటికే, వితంతు పునర్నివాహాలు చట్టబద్ధం చేయబడినప్పటికీ, ఆచరణలో అవి ఆ కాలంలో నిషేధమే. నవల- సినిమా స్క్రీన్ ప్లేకి అనుసరణే అయినప్పటికీ కథ సారాన్ని వొడిసి పట్టుకోగలిగింది.

సినిమా ఇక్కడ చూడగలిగే వీలుంది: <https://vmovee.ws/drama/water>

**

COMMENTS